



Istruzioni per l'installazione e la configurazione di <u>TeamSpeak 3 Client</u> (Ver.04/11/2014)

TeamSpeak è un software di VoIP (Voice over IP) nato per essere di ausilio ai videogiocatori on-line che necessitano di comunicare a voce durante il gioco in modalità multigiocatore. Nel mondo della simulazione aerea è particolarmente indicato in quanto perfettamente in grado di simulare l'impiego della radio (COM) di bordo.

Dopo anni di utilizzo della <u>versione 2</u>, anche **OVT** ha deciso di passare alla più performante **versione 3** di questo software.

IMPORTANTE: Per poter utilizzare **TeamSpeak 3 Client** è fondamentale utilizzare una <u>cuffia</u> <u>con microfono</u> (configurazione consigliata) o, in alternativa, un <u>microfono da tavolo</u> (in modo da avere la mani libere) e <u>le casse del PC</u>.

1. Download

A) Per scaricare il software **Temspeak 3 Client** è necessario visitare il link <u>teamspeak.com</u> e selezionare al download (cliccando sull'apposito bottone) la versione Client in base al proprio sistema operativo (a 32 o a 64 bit). La selezione del mirror non è importante, si può lasciare quella suggerita all'apertura della pagina.

2. Installazione

- A) Una volta scaricato il file di installazione (che si chiamerà ad esempio "*TeamSpeak3-Client-win64-3.0.16.exe*" e il cui nome può variare in base alla versione più recente) occorre lanciarlo (come amministratore per le versioni da Vista in poi di Windows).
- B) Il processo di installazione è piuttosto semplice, infatti basta confermare tutte le videate che appariranno via via (cliccando su "Next"). Non occorre (quando viene richiesto) installare l'applicazione Overwulf. Una volta terminata l'installazione bisogna cliccare su "Finish" lasciando spuntata l'opzione "Run Teamspeak 3 Client".

3. Configurazione lingua italiana

- A) Lanciare l'applicazione. Una volta aperta proporrà un setup Wizard (settaggio guidato). Per il momento cliccare su "**Cancel**" e poi su "**Yes**".
- B) Cliccare nel menù in alto su "Settings" e dal menù a tendina selezionare "Options". Verificare di essere sulla scheda "Applications", quindi a destra, nel campo "Language", cliccare sul link "Get more translations" (vedi Figura 1).



4	Application	Application General Application Options		Ð
	Design	Server	Language System Default 🔽 Get more t	ranslations
	Security	${\ensuremath{\overline{\mathbf{v}}}}$ Reconnect servers when system resumes a standby		
		Figura 1		

- C) Si aprirà a questo punto la pagina del sito di Teamspeak relativa agli addon. Dalla sezione "Skins" cliccare su "Translations" e cercare il file "Italian translation Pc Client" e cliccarvi sopra. Si aprirà la pagina del file, quindi cliccare su "Download" e scaricare il file.
- D) Chiudere il programma **Teamspeak 3 Client** e lanciare (doppio click) il file appena scaricato (dovrebbe chiamarsi "*Ts3-ita.ts3_translation*"), cliccare su "Install" e poi su "Yes".
- E) Rilanciare il programma **Teamspeak 3 Client** e verificare che sia in lingua italiana.

4. Configurazione di base

Quella che segue è una <u>configurazione consigliata</u> delle opzione del programma in modo da avere un utilizzo semplice e ottimale per i nostri scopi.

Terminato di inserire i dati necessari in ogni videata che apparirà, per passare alla successiva, sarà semplicemente necessario cliccare sul tasto "**Next**".

A) Cliccare su "Impostazioni" e selezionare "Installazione Guidata", si aprirà una guida automatica: passare alla successiva videata ove occorrerà inserire il proprio nominativo utente nella forma "I-XXXX Nome" (vedi esempio Figura 2).



B) Passare alla videata successiva in cui occorrerà selezionare l'opzione "Push-To-Talk" e poi cliccare sulla casella "Nessun Tasto Assegnato" in modo da configurare il tasto di attivazione microfono. Per comodità suggeriamo di utilizzare per questa funzione il tasto CTRL di destra poiché è un tasto normalmente non utilizzato in Flight Simulator (*Figura 3*).







C) Nella videata successiva è possibile effettuare un test della funzionalità del sistema (figura 4) parlando nel proprio microfono. Cliccare su "Inizia Test", quindi premere il tasto di attivazione microfono precedentemente impostato e provare a parlare. Per terminare il test cliccare sul pulsante "Ferma Test".



- D) Nella videata successiva è possibile impostare un tasto veloce che consente di mutare in maniera veloce il proprio microfono. Questa funzione è utile solo quando si utilizza il sistema "Voice Activation" (vivamente sconsigliato!!!!) al posto di "Push-To-Talk", quindi si può procedere oltre senza impostare il tasto.
- E) In questa videata è possibile scegliere tra una voce maschile e una femminile per gli annunci di sistema. E' anche possibile personalizzare, per chi lo volesse, i singoli messaggi. Consigliamo di lasciare tutto così com'è limitando la scelta principale, e di passare oltre.
- F) Questa è l'ultima pagina della configurazione automatica: <u>deselezionare tutte le</u> <u>caselline</u> in fondo e cliccare su "**Finish**" (*Figura 5*).





G) Per concludere la configurazione base occorre ora cliccare su "Impostazioni" e quindi dal menù a tendina selezionare "Opzioni". Si propone nelle seguenti Figure 6 e 7 un consiglio di come configurare le opzioni "Applicazioni" e "Design" di TS3, lasciando invariato tutto il resto (per quanto riguarda l'opzione "Bisbiglio" vedere il capitolo <u>6</u>):



I



pzioni		
Applicazioni	Applicazioni Oozioni Apolicazioni Generali	•}
 Design Downloads Sicurezza Riproduzione Cattura Chat Bisbiglio Tasti rapidi Messaggi Notifiche 	Cozioni Applicazioni General Server Attiva microfono automaticamente quando si cambia server Ricollegarsi al server quando il sistema si riprende dallo standby Utilizzare il tasto centrale del mouse per le scorciatoie nello schema ad albero Aggiorna automaticamente il nickname nel segnalibro Varie Sempre in primo piano Sistema dei permessi avanzato Avvia TeamSpeak automaticamente con Windows Comportamento Sottoscrizione Canal Sottoscriviti al corrente e a quelli precedentemente sottoscritti Comportamento di sottoscrizione al server conosciuti	Lingua Italian v Scarica altre traduzioni Update Channel Stable v Confirmations Resetta i Cambiamenti
		OK Cancel Apply

Figura 6

G Opzioni			×
Copzioni Copzioni	Design Configura il Design di TeamSpeak Stile WindowsXP Tema dassic Pacchetto Icone default_colored_2014 Scarica altri stili & icone Trasparenza	Albero Canali Espandi tutti i canali al login Espandi i canali fino a questo livello: Espandi i proprio canale al login Cordina gli utenti sotto i canali Cordina gli utenti sotto i canali Cousultza le icone Overwolf nei clients Visualizza le icone Overwolf nei clients Visualizza le icone Overwolf nei clients Mostra i comandante del canale luminoso Mostra i messaggio d'assenza vicino al nickname Icona Tray Minimizza in tray	
Aby Messaggi		Minimizza in tray Chiudi in tray Supporto GIF animate Abilita Avatars Animati Abilita Immagini Animate	Cancel Apply

Figura 7





5. Connessione al server OVT Teamspeak

A) Cliccare su "**Connessioni**" e quindi dal menù a tendina "**Connettiti**". Si aprirà una finestra nella quale occorre inserire le seguenti informazioni per la connessione (vedi *Figura 8*):

Indirizzo Server: ovt.dyndns.org

Nickname: il proprio nominativo ICAO seguito dal nome (Es: I-PALC Claudio)

Password del Server: *la password ricevuta nella mail di iscrizione al Gruppo OVT*

	Segnalibri	Utente Per	messi	Strumenti	Impostazioni	Aiuto	
Connettit	ti		Ctrl+S				
3 Disconne	ttiti dal server	corrente	Ctrl+D				
B Disconne	ttiti da tutti						
Lista Serv	/er		Ctrl+Sh	ift+S			
Erci			Ctrl+O				
Listi			currq				
						team	
							2
	Second Conne	ettiti				23	1
	Indirizzo	Server:					
	ovt.dvn	dns.org					
	Nickname	e:			Password del	Server:	
	I-PALC	* Claudio					
	V Di	i più	Connett	iti In una	Nuova Scheda	Annulla	
				11			J
							0
No serve	er (D
no serve	27						D

Figura 8

B) Cliccare su "**Connettiti**" e, se tutti i parametri sono stati inseriti correttamente, si entrerà sul canale principale del **Gruppo OVT**.





6. La funzione Bisbiglio

Temspeak 3 Client, fra le tante impostazioni, da la possibilità di utilizzare una funzione, chiamata "**Bisbiglio**", che può essere comodamente usata per parlare tra i vari membri **OVT** senza disturbare gli altri piloti o controllori presenti nello stesso canale. Ciò può risultare molto utile, per esempio, durante un volo di gruppo su **IVAO**. La funzione Bisbiglio equivale a ciò che nel precedente Client (*Teamspeak 2*) era noto come "*Whisper*". Seguono le istruzioni per la configurazione:

A) Dal menù in alto selezionare "Impostazioni" e quindi dal menù a tendina selezionare "Opzioni". Una volta aperta la schermata Opzioni selezionare, dal menù di sinistra, l'opzione "Bisbiglio". Impostare tutte le selezioni così come in *Figura 9*.

Opzi	oni	X and the second s
1	Applicazioni	Bisbiglio Configura Bisbiglio
	Design	Permessi per la Ricezione dei Bisbigli
Ŀ	Downloads	Osa impostazioni individuali per i contatti, altrimenti permetti
V	Sicurezza	 Usa impostazioni individuali per i contatti, altrimenti nega Nega tutto
	Riproduzione	Impostazioni per i Bisbigli Ricevuti
	Cattura	V Riproduci un suono di notifica quando ricevi un bisbiglio
	Chat	Mostra sempre la cronologia dei bisbigli quando ne ricevi uno
1	Bisbiglio	Rimuovi gli utenti nella cronologia bisbigli dopo 🛛 5 minuti 🚖
W	Tasti rapidi	Lista Bisbigli
Abc	Messaggi	
9	Notifiche	
		OK Cancel Apply

- Figura 9
- B) Cliccare sul "Lista Bisbigli", si apre una nuova pagina come da Figura 10. Cliccare su "Nuovo", quindi assegnare un tasto di attivazione microfono in modalità Bisbiglio. Per comodità consigliamo di assegnare il tasto CTRL di sinistra. Apparirà nella finestra "Liste Bisbiglio" a sinistra la nuova lista appena creata chiamata col nome del tasto assegnato.

iste Bisbiglio	Dettagli Lista Bisbiglio		
CTRL (Keyboard)	Tasto Rapido:	CTRL	П
	Ripeti Tasto Rapido:	Nessun Tasto Assegnato	
	Bisbiglia a:	Utenti & Canali 🔹	[7
	Ques Trasc Usa il tasto des Suggerimento: 1 aggiun	sta Lista Bisbiglio è vuota ina gli obiettivi da destra stro del mouse o il tasto elim fimuovere una voce fenere premuto SHIFT se si c gere canali ricorsivamente	OVT TeamSpeak Serv Urenti Urenti Ovt Hubble Mar Ovt Family Ovt Family Ovt Family Ovt Family Ovt Family Ovt Family Ovt Family

Figura 10





- C) <u>Attenzione</u>:per poter inserire un utente in una lista Bisbiglio occorre che l'utente desiderato <u>sia al momento presente</u> su un canale del **Server OVT Team Speak**. Dal riquadro di destra (cerchiata in rosso nella *Figura 10*) selezionare "OVT Team Speak Server" e quindi "Utenti": mantenere premuto il tasto sinistro del mouse sull'utente che si intende aggiungere alla lista Bisbiglio e quindi trascinarlo nel riquadro centrale. Premere quindi "Apply" e poi "OK". Adesso attivando il microfono mediante il tasto assegnato alla lista Bisbiglio appena creata potranno sentirci solo coloro i quali ne fanno parte.
- D) Le liste Bisbiglio create rimarranno in memoria fino a che non verranno eliminate manualmente, pertanto non occorre crearle ogni volta che ci si connette a TeamSpeak 3 Client.



E) Per eliminare un utente dalla lista Bisbiglio è sufficiente selezionare con il tasto destro del mouse il nominativo interessato e cliccare su "**Rimuovi**" (*Figura 11*).

Orio Virtual Team